Euzkadi

II URTIA - - - AÑO II
514'g ZENBAKIJA - - NÚMERO 514
BILBAO 1914
Garil'a 2'na Osteguna
Julio día 2 Jueves

Telefono núm. 547 — DATZKIKUTXA 234 g — APARTADO DE CORREOS NÚM. 364

EUZKOLLA LA BASA OLLA
REDACCION Y ADMINISTRACION
Plaza Nueva 5 - 2.º piso

BIDAYEN ITUNDUBA

FRANQUEO concertado

Mapey-Muebles

Euzkel-erriko erara erredixak (etxe-trastiak) eta erbesteko erara.

Merkiak eta ondo egiñak.

6, Estación, 6

EGUNEKUA

Izparrak eta

YURRE'N JAUPARI

EUZKELTZALIAK

Bizkaiko jaupari askok Euzkel-Batzadauke "euzkeldunei euzkeraz" Gure Jaupa'ren Goizparra irakasteko. 140 ei dira Batza'n sartuta dagozanak.

Onexek ba, batzau ziran atzo Arratia'ko Yurre'n. Jaupa nagosija euki eben erri gustija txadoneratu zala. Euzkeraz izkaldi gustiz goragarrija esan eban Euzkitza'tar jaupari arratiarrak.

Jaupa-ostian egin eben Batzarra, bertan erabagijak arturik aurrerantzako. Erabagijok zeintzuk diran jakin dagigunian pozik ipiñiko doguz ementxe.

Bitartian, geure zorun-opak jaupari on orreiri, Jauna'ren bidietan diñardubelako.

* * *

¿ANAYAK? BAI, ANAYAK

—¿Zertan zabiltza, Kirikiño?

—Emen nabi ba zeozer idazten bijarko.

—Eta ¿zer jartzen dezu or, Bidasoa beste aldekuak eta alde ontakuak anayak geradela? Kontubak atera itzazu gero, geurtitzat botata zaude orain baño lenago ta...

—¿Zarrontzalek!... ¡aren esana ta neuk dakidan baten arrantzea!... Baña, aditu egixu gixona: nik diñot Bidasoz andiko ta emendiko euzkotarrak anayak garala.

—Baña... ayek prantzesak dira eta gu gera españolak... ¿nola izan gindezke anayak? ¿Patria bat al degu bitzuek?

—Egon, egon piska bat. ¿Zuk ezagutzen dozu Iriberri morko-saltzallia, ezta?

—Asko maite detan aizkide aundiya ere bai-det Iriberri ¡uraxe bai euzkeldun batorra! Eta ¿zer degu orrekin?

—Itxon piska bat oraindik. Zuk ezagutzen dozu noski Pardales piper-saltzallia.

—¡Demanioa! Bai, ezagutzen det baña ezagutu ezpanu ere enuben asko galdu'ko. Ezin izaten gera alkar entenditu ondo, ta beti ibiltzen da gaizki-esaka ta etsegatzen, zibilizatu gabe gaudela orainalkan, eta obeki egingo lukela Gobernuak emendik *esterratuko* ba'litu erderaz eztañen guziyak... ¡uraxe bai gizon zakarra ta begira ongi eztatorrana!

—Orain esan egistazu: Iriberri ta Pardales orreitatik ¿zein dezu zerorren anaitzat?

—¿Ori? ere galdetu? Iriberri da nere anaya, euzkelduna dalako jatorriz nerau bezela; Iriberri da bera eta ni naiz Iriberri, ortxen ere ezagun da bere ta nere izenbak anayak zirala, mintzo bat zedukazela; eta berriz, Pardales arrano ura ezta euzkalerrikua, erdeldun jatorra da, ezta nere anaya.

—Orraitiño, Iriberri dozu Bidasoz andiko.

—¿Olozen da? Eta ¿nola dira naste yek?

—Eziago nasterik. Ara: España ta Prantzia sortu baño millaka ta millaka urtiak lenago erri bat eguan, Euzkelerriko, orain Euzkadi deitzen dautsoguna; euzkeldun gustijak anayak ziran Bidasoz andik eta emendik. Gero, Indiko edo munduko gaiñak itzulika ta okerka ebiltzalako erdibitu eben Euzkelerrija, zati bat España-plan eta beste zati bat Prantzia-plan; gure Errija baño askozaz geruago ezarutiko erdal erri gaste bi orren azpipa gagoz gaur euzkeldunek; baña anaiak gara ¡en lez ori gora-bera, anaitasun ezkogu gudu.

—Orainjzen argi ikusten det Bidasoz andiko Iriberri gustijak eta Bidasoz emendiko Uribarri gustijak anayak gera; ¿nan Bidasoz andiko *monsieur Cazteyrolles* gustijak eta Bidasoz emendiko *señor Pardales* gustijak ezta'r gure anayak.

—Ori ezpada, ori!

—Ekaitu berezko ori, eta beñaka ni-jua karlisten etxera; esan biar diyet ezetarala nai ezer aurrerontzian, *señor Pardales* oyekin, eztiralako nere kabiyakuak eta gaurtik gero ibilli nai detala nerekikoekin, Iriberri ta Uribarri'kin.

—Asarratuko yatzuz ta...

—Aserretzen ba'dira bi lan izango dituzte gañian eta berriz zuk esan dezun *ta* ori aitzen det... neronek ere bai-dakit *ta* egiten gero... makillarekin.

KIRIKIÑO.

Cognac BARBIER es el mejor

EL NACIONALISMO SERVIO

La tragedia de Sarajevo

Estos días pasados, una terrible tragedia ha sacudido todas las cancillerías y gabinetes de la diplomacia europea. Sobre la corte de los Hapsburgos, en donde reina con toda su venerable ancianidad el católico rey Francisco José, ha caído como un golpe de hacha la venganza del nacionalismo servio, que en un momento de obcecación trágica no ha enontrado para sus justas reivindicaciones otro medio que la bomba de dinamita y el plomo de un revólver.

Sería curioso observar, aquí, para nuestras contiendas con los pequeños y ruines enemigos del nacionalismo vasco, cómo mientras se nos acusa de estridentes, de violentos, de beocios feroces, los hechos vienen á probar la nobleza de nuestras propagandas y de nuestros procedimientos.

Un día son los nacionalistas catalanes los que hacen causa común con los lobos de la falsa democracia y del andante republicanismo bronco, poniendo en juego todos sus bajos instintos contra las instituciones religiosas y lanzando sus odios al asalto contra los asilos y los conventos.

Otro día es el nacionalismo indio el que vigila paso á paso la vida de un virrey; y cuando éste, olvidando todos los atropellos que acaba de cometer, se dispone á embriagarse, estalla á sus pies una bomba criminal, que deja muertos á los oficiales inglesas.

Más tarde, es el nacionalismo polaco el que intenta vengar fieramente á su patria de todas las indignidades que día tras día va amontonando el absolutismo ruso sobre Polonia. Para ello, el nacionalismo polaco no encuentra otro medio que lanzar contra el tren en que viaja el czar Nicolás II una bomba, que providencialmente no alcanza el vagón imperial.

Luego, el nacionalismo irlandés es el que anuncia á Inglaterra que se alzará en armas por los principios de O'Conell y que arrasará el Ulster si el *home rule* no se aprueba inmediatamente en la Cámara de los Comunes.

Y ahora, ¡oh destinos de las naciones!, el nacionalismo bosnio y herzegovino es el que á las vejaciones austriacas, á la tiranía de los Hapsburgos que reinan en Austria, ha opuesto dos jóvenes, dos muchachuelos nacionalistas, que se han dispuesto al sacrificio de su vida por salvar la libertad y la dignidad de la Patria.

Como se ve, el nacionalismo vasco puede contrastar brillantemente con todos los nacionalismos del mundo su noble, su elevado, su alto historial de procedimientos y de reivindicaciones.

Sin embargo, para la vileza de nuestros enemigos seguirá siendo el nacionalismo predicado por Sabino de Arana un nacionalismo de estridencias y de violencias inconcebibles.

Nuestra posición es bien firme. La tragedia de Sarajevo nos ha sugerido estos comentarios optimistas, en orden á los medios y propagandas de nuestros ideales.

El nacionalismo vasco reprueba los crímenes de Cabirnowitz y de Prinzil, como partido que se acoge fielmente á las sagradas é inmutables normas de la Ley de Dios. Y en el Santo Decálogo hay mandatos divinos que prohiben los crímenes.

La raza eslava, llena en su espíritu de ardiente nacionalismo, se ha visto á través de los días y de los años sujeta á todas las opresiones imaginables. Y cuando en un pueblo no se ha perdido la dignidad interior, llega siempre el momento de todos los grandes anhelos y de todas las grandes inquietudes. Luego... cuando en el fondo de la conciencia popular no se da ese insustituíble sentido moral y religioso, viene á imponerse á la voluntad y al sentimiento el instinto ciego que ordena con un imperativo categórico. Y surge el crimen con todo su execrable cortejo de vilezas. Pero si se medita un momento, torpe será quien no advierta que á grandes culpas corresponden grandes aunque tristes expiaciones.

Se advertirá asimismo que la libertad de un pueblo no es un juguete de bazar, y que cuando hay en el fondo un ciego instinto pasional el juego es todavía más peligroso.

¡Pobre archiduque, víctima de su política! Mientras elevamos al cielo una oración por su alma, nos paramos á pensar en el destino de los pueblos y en la culpa del que alza su mano para quebrantar las preciadas tradiciones de las razas.

Pero todos los nacionalismos del mundo podrán hacer en sus anales una observación terrible: "Todas las tiranías políticas y sociales tienen en los pueblos un castigo ineludible."

Cuando reprochamos el crimen de Prinzil, no podemos menos de recordar que el archiduque Francisco Fernando era el tirano de los servios. Pero su tiranía ha tenido un fin de tragedia espantosa. ¡Execrable y espantosa, no ha faltado cierta lógica terrible que lleva á los tiranos á pagar sus culpas bajo la mano de las gentes tiranizadas!

IMANOL

Sobre la anexión de Begoña

EL: Uniéndote á mí, serías una gran señora, alternarías con el gran mundo.

ELLA: Un "disir„ será eso; porque la "pinta„ tuya...

TINTORERIA
La Moderna
Tendería, 44 II - II Teléfono 500

Desde México

Las tropas del Gobierno en Saltillo.--El lío de las conferencias

(SERVICIO ESPECIAL DE EUZKADI)

La evacuación de Saltillo por las tropas federales ha demostrado que no existe diferencia entre el soldado revolucionario y el del Gobierno y que la falta de garantías es absoluta en todas partes.

Según noticias que traen viajeros llegados estos días de la capital de Coahuila, la retaguardia de las fuerzas federales, al mando del joven general Maas, cometió terribles excesos en la ciudad de Saltillo al abandonar la dicha población. Exigió un préstamo forzoso de 250.000 pesos, del que no se pudo cubrir (con amenazas y demás medidas) más que la cantidad de 75.000, y después la soldadesca, unida á la plebe, saqueó comercios y casas particulares, violó doncellas, abusó de las casadas, asesinó á ciudadanos pacíficos é incendió algunos edificios.

Después, los revolucionarios, que tomaron posesión de la ciudad, al mando de Pancho Coss, ansiosos de saqueo y de pillaje, completaron el cuadro. Hoy la próspera capital de Coahuila es un lugar de ruinas y de miseria.

Pero para hacer justicia, las noticias que han llegado, dicen que las tropas de Villa y Angeles, en número de más de 15.000 hombres, entraron con todo orden y respetaron propiedades y personas tanto de extranjeros como de nacionales.

La soldadesca federal, á ciencia y paciencia de su general en jefe, se retiró de Saltillo destrozando y saqueando haciendas y poblados en todo el camino hasta llegar á la ciudad de San Luis Potosí.

Una de las haciendas que sufrió más fué la de Laguna Seca, propiedad de súbditos españoles, los Sres. Muriedas y Compañía, sucesores de D. Antonio Muriedas.

En Laguna Seca destrozaron los sembrados, destruyeron la casa habitación, robaron y quemaron muchles, lleváronse 400 mulas, una buena partida de caballos, mataron las vacas de la ordeña y se apropiaron de miles de cabezas de ganado menor. Los dependientes fueron maltratados de palabra y obra, y al reclamar el administrador de la finca (un honorable mexicano) constancia de los desperfectos cometidos y recibo del ganado muerto y robado para poder formular la reclamación en su oportunidad, el general Maas no quiso dejar documento alguno y ordenó que el administrador fuera apresado por conspirador karranzista y esta es la fecha en la que se ignora su paradero, suponiéndose que haya sido pasado por las armas.

El general Belasko, sabedor de los actos vandálicos cometidos por los federales que evacuaron Saltillo, no permitió que por varios días entraran en la ciudad de San Luis Potosí, deteniéndolos en los contornos, á fin de obligarlos á penetrar en la ciudad de su mando con todo orden, pero el general Maas, sobrino político de Huerta, se quejó al Centro, y en seguida Belasko renunció al puesto de gobernador y la jefatura de la División militar de San Luis Potosí.

Y el Gobierno del general Huerta, para acabar de disgustar á las personas honradas, aceptó la renuncia de Belasko y nombró jefe de la División de Potosí al general Maas é hizo que la legislatura del Estado potosino nombrara gobernador al citado general.

Con estos nombramientos, y debido al terror que inspiran esas tropas federales mandadas por Maas, las pocas familias que aún restaban en San Luis Potosí hacen por abandonar aquella ciudad y un pánico tremendo se ha apoderado de los honrados vecinos que por diversos motivos se ven obligados á permanecer en la capital potosina.

Una carta de San Luis, de fecha 7, dice: "La gente teme á las fuerzas federales "tanto como á los rebeldes, pues desde "que llegaron las tropas de Maas, hay á "cada rato escándalos y tiroteos por las "calles, peligrando la vida de los tran"seuntes pacíficos. A cada momento hay "peleas entre los mismos soldados y ha "habido muchos muertos de entre ellos."

La próxima víctima será, pues, sin duda, la ciudad de San Luis Potosí con sus alrededores... Estamos en plena anarquía.

* * *

Hace días que los periódicos nos dicen que las conferencias terminaron satisfactoriamente para México, quedando á salvo la soberanía y el decoro nacional.

Pero á pesar del tiempo transcurrido no nos acaban de decir los términos en los que se ha hecho el arreglo, y el público se muestra ansioso, pues el general Huerta *no cruenta* el Poder.

Mas hay indicios de que los hombres que mandan se van á retirar y de que efectivamente las cosas deben marchar bien, y estos indicios son:

Que las Cámaras legislativas, que se debían haber cerrado el día 30 del pasado, continúan abiertas, previo acuerdo; que el general Huerta no completa su Ministerio, aunque ya lleva tiempo que están vacantes los puestos de Relaciones Exteriores, Comunicaciones y Agricultura; que el Gobierno norteamericano ha ordenado á su representante en México, que es el ministro de Brasil, que participe á los súbditos de los Estados Unidos, que aún puedan quedar en México, que ya no tienen necesidad de salirse de esta República; que han participado las autoridades revolucionarias de Torreón á los súbditos españoles propietarios de fincas algodoneras, que pueden volver libremente á territorio mexicano, en donde se les dará garantías, y que, como consecuencia de esta orden, el español Sr. D. Joaquín Serrano ha partido de El Paso, en compañía del cónsul norteamericano, Mr. Carothers, con dirección á Torreón, al arreglo que ha de determinar la vuelta de los hispanos á la comarca algodonera y al Estado de Chihuahua.

Además el Gobierno norteamericano ha detenido al barco cubano *Antilla*, que se dirigía á Tampico con un cargamento de parque para los revolucionarios.

El general Huerta ordenó el bloqueo del importante puerto tamaulipeo á los cañoneros *Bravo* y *Veracruz*, pero en vista de que las autoridades norteamericanas suspendieron el viaje del *Antilla*, se levantó el bloqueo de Tampico por los cañoneros mexicanos.

Pero á pesar de todos estos buenos indicios existen personas muy pesimistas que se atreven á circular versiones contrarias á un arreglo con los Estados Unidos, y todos, optimistas y pesimistas nos preguntamos:

—Pero ¿por qué no nos querrán decir francamente y de una vez las bases del arreglo, y por qué no nos acabarán de sacar de estas dudas y de esta angustia?

Y por más que grite la voz de la calle, los Círculos oficiales se callan en absoluta y los periódicos guardan una completa reserva... Nadie sabe nada...

Y es que quizá á quien no convenga decir nada aún sea al mismo general Huerta, como el más interesado, pero ciertamente nos esperan aún días de zozobra y de sensaciones tremendas y muy próximamente... Que Dios nos ayude.

* * *

El día 7 del actual cantó su primera misa en el templo de la Concepción, de esta ciudad, el presbítero vasco, natural de Durango (Bizkaya), Sr. D. Román de Erdoiza y Uribarrena. Estuvo presente en el presbiterio el ilustrísimo señor Obispo de Chihuahua.

El nuevo sacerdote es uno de los perseguidos en la capital de Chihuahua por orden del cabecilla Pancho Villa.

NEU.

México, 9 de Junio de 1914.

"FRUCHAMPAÑ"
(Champagne de fruta)
La bebida para la gente de gusto. Refresco ideal. Mucho más barato que la cerveza é infinitamente más sano
Pedid FRUCHAMPAÑ en todas partes
Rptes.: Mathac Gruber, Alam. S. Mamés, 33.

La fiesta nacional de Tolosa

Detalles de organización

El tren especial

Saldrá de Bilbao á las 6,17 de la mañana y pasará por las estaciones que se anunciarán ya. Mas por considerarlo de interés, repetimos el horario y estaciones de parada:

Bilbao, 6'17 mañana: Galdakano, 6'32; Lemona, 6'45; Amorebieta, 6'54; Durango, 7'12; Olakueta, 7'22; Eibar, 7'15 Malzaga, 7'58; Elgoibar, 8'06 Deba, 8'18; Arrona, 8'48; Zumaya, 8'53; Zarautz, 9,07; Usurbil, 9'31; Lasarte, 9'43; Andoain, 9,54.

Los billetes

Los expedicionarios que salgan de Bilbao pueden adquirir los billetes en el Centro Vasco y Juventud Vasca, y los que salgan de fuera de Bilbao, en las estaciones adonde salgan para tomar el tren.

Festejos

Estando ultimado el programa de los festejos que han de celebrarse el próximo domingo en Tolosa, podemos asegurar á los nacionalistas que es digno de la fiesta nacional y digno del alto espíritu vasco del partido

En el número de mañana podremos dar nota detallada de todos los que se han organizado y de las horas en que han de tener lugar.

Tranvías especiales

Como en las anteriores organizaciones dijimos, habrá dos tranvías especiales que recogerán á los nacionalistas de ambas márgenes de la ría, al objeto de facilitarles todo lo posible el viaje y proporcionarles todas las comodidades que estén al alcance de la Comisión

EN ANDOAIN, A LA LLEGADA DEL TREN ESPECIAL, HABRA EL NUMERO DE TRANVIAS NECESARIOS PARA TRANSPORTAR A TODOS LOS EXPEDICIONARIOS A TOLOSA.

SE ADVIERTE QUE EL PRECIO DEL BILLETE DE ESTE SERVICIO DE TRANVIAS (IDA Y VUELTA) ES DE 60 CENTIMOS.

Comidas

La Comisión central ha preparado ya una nota detallada de las fondas y restaurants en que podrán servirse comidas y adonde podrán acudir los nacionalistas. Mañana daremos detalles de menú y precios, pudiendo advertir que éstos serán módicos.

Gran animación

Los nacionalistas se han dado cuenta de la extraordinaria importancia que tiene para el nacionalismo esta gran fiesta nacional de Tolosa. Y por eso, todos los que pueden se aprestan á acudir á la villa gipuzkoana, al objeto de dar cortejo de honor á la propaganda nacionalista que de lleno va entrar en Gipuzkoa en una fase brillantísima.

Todos los nacionalistas que puedan deben ir á Tolosa el día 5. Lo reclama así el sentimiento patriota, lo reclama así el decoro del partido que, esta vez más que nunca, ha tropezado con obstáculos insuperables casi, para la organización de esta fiesta.

Nadie debe desertar de su puesto de honor, que ese día estará en Tolosa.

Los presidentes de Juntas y de Batzokis deberán comunicar á las Comisiones todos los detalles que con la fiesta se relacionen.

El secreto de la felicidad
es una salud excelente, que los enfermos del estómago, los más desgraciados, ambicionan como ninguno. La curación del estómago, hoy conseguida con las PÁSTILLAS JEBA, significa volver á disfrutar de la felicidad de la vida en suma. En todas las farmacias.

NASKALDIYA

ZALDIBAR

Es extraordinario ya el número de pedidos de habitaciones que hay en los hoteles anexos al acreditado balneario de Zaldibar.